BUNDESREPUBLIK DIESCHLAND
DEUTSCHES PATENTAMT

Deutsche Kl.:

21 d1, 47

[®] Offenlegungs		ıngsschrif	1563028	
② ❷	J	Aktenzeich Anmeldeta	en: P 15 63 028.1 (S 10703	9)
6		Offenlegun	stag: 23. April 1970	
	Ausstellungspriorität:			
3	Unionspriorität			
©	Datum:			
8	Land:			
9	Aktenzeichen:	-		
8	Bezeichnung:	Motorgebläseaggregat i	ir Staubsauger	
1	Zusatz zu:	_		
©	Ausscheidung aus:	_		•
_		Siemens AG, 1000 Ber	in und 2000 Milnohen	
1	Anmelder:	Siemens AG, 1000 Ben	ii uliu 8000 Muliciicii	
	Vertreter:	·		
_{Pa}	Als Erfinder benannt:	König, Gerhard, 8740 l	ad Neustadt	

Benachrichtigung gemäß Art. 7 § 1 Abs. 2 Nr. 1 d. Ges. v. 4. 9. 1967 (BGBl. I S. 960): 1. 4. 196

ORIGINAL INSPECTED

SIEMENS-ELECTROGERATE GMBH

100 San 100

Millen, den 1 8. NOV. 1966 Oskar-von-Miller-Ring 18

PVA S S ' S A 4 ()
PIA 9/315/758

Motorgebläseaggregat für Staubsauger

Bei Staubsaugergebläsen besteht das Motorgehäuse aus Metall, meistens aus Aluminium. Lagerstellen und Zentrierränder müssen in diesen Gehäusen spanabhebend bearbeitet werden. Für die Kohlebürste sind besondere Bürstenhalter notwendig, die im Gehäuse befestigt werden müssen. Anschlußklemmen bzw.

-stecker müssen vor der Anbringung am Gehäuse mit einer gesonderten Isolierung versehen werden. Ferner muß bei der Konstruktion solcher Gebläse beachtet werden, daß zwischen Metallgehäuse und spannungsführenden Teilen die erforderlichen Luft- und Kriechstrecken vorhanden sind.

Le/Hb.

BAD ORIGINAL

563028

Die Erfindung bezweckt die Schaffung eines Motorgebläseaggregates für Staubsauger, bei dem die oben genannten Erfordernisse nicht notwendig sind, so daß das Gebiese konstruktiv und fertigungstechnisch einfacher wird. Cie erreicht dies aadurch, das das Motorgehäuse aus Kunststoff, insbesondere Predstoff, besteht, auf seiner offenen Gebläseseite einen Zentrierrand zur Aufnahme einer das gebläseseitige Lager enthaltenden kappe oder Platte und auf der anderen beite eine eingespritzte Lagerbuchse für das andere Lager aufweist, und aie Kohlebürstenhalter mit dem Gehäuse ein Teil bl. 1en. Es entfällt bei einem derartigen Kunststoffgehäuse zunächst eine spanabhebende Bearbeitung desselben, und es ist le iglich nur noch notwendig, die eingepreßte metallene Lagerbuckse nachzuarbeiten. Auch ein nachträgliches Einbringen von Bürstenhaltern ist nicht mehr notwendig, und Anschlußklemmen oder -stifte können ohne besondere Isolierung in entsprechende Ausnehmungen des Kunststoffgehäuses eingesetzt werden. Da weiterhin bei einem solchen Kunststoff-gehäuse die Sicherheitsabstande kleiner sein können als bei einem Metallgehäuse bzw. ganz in Fortfall kommen können, kann der ganze Aufbau des Aggregates in gedrängter Form erfolgen.

Im folgenden ist ein Ausführungsbeispiel eines er indungsgemäßen Motorgebläseaggregates an Hand der Zeichnung beschrieben. Dabei zeigen

- 2 -

Le/Hb.

BAD ORIGINAL

1563028

- Fig. 1 einen Längsschnitt durch das Gebläseaggregat,
- Fig. 2 eine Draufsicht auf dieses auf die dem Gebläse abgewandte Seite und
- Fig. 3 einen Längsschnitt durch das Motorgehäuse allein.

Mit I ist das Notorgehäuse des Aggregates bezeichnet, welches erfindungsgemäß aus Preßstoff besteht. Dieses Gehäuse ist nach der einen Seite hin offen und besitzt dort einen Zentrierrand 2. Nach der anderen Seite läuft es in einen hohizylindrischen Ansatz 3 aus, in dem eine metallene Lagerbuchse 4 mit eingespritzt ist. Diese Lagerbuchse 4 nimmt das Wellenlager 5 auf, während das gebläseseitige Lager 6 in einer Platte 7 sitzt, die gegen den Zentrierrand 2 des Gehäuses 1 anliegt. Diese Platte 7 bildet gleichzeitig eine zwischen den beiden Schaufelrädern 8 und 9 des Gebläses vorgesehene Leitscheibe. Die Schaufelräder sitzen auf der Welle 10 des Läufers 11. Das Standerpaket 12 ist im Presstofigehäuse 1 mittels Schrauben 13 befestigt. 14 ist der Kollektor des Motors, gegen den die Kollektorbürsten 15 anliegen. Diese sitzen in Bürstenhaltern 16, die mit dem Gehäuse I ein gemeinsames Teil tilden, d.h. von in das Gehäuse eingespritzt sind. Lie Bürsten vornherein und ihre Federn 17 werden von federnden Metallbügeln 12 gehalten, die auf die Bürstenhalter 16 aufgesteckt sind. An diesen Metallbügeln 16 befinder sich Stifte 19 zum Anschluß der Zuleitung. Im Gehäuse 1 sind Terner Ausnehmungen 20 vorge-

Le/Ht.

BAD ORIGINAL

009817/0808

Theathan

sehen, in welche Anschlußklemmen 21 eingesteckt und durch einfaches Umbiegen besestigt werden. 22 sind an das Gehäuse angespritzte Zapfen, mit deren Hilfe das Aggregat im Staubsaugergehäuse besestigt bzw. über Gummipuffer aufgehängt wird. Das Gehläse z. 9 ist von einer über das Gehäuse 1 geschobenen harpe 23 umgeben.

Wie schon erwähnt, ist es lediglich notwendig, die metallene Lagertuchse 4 innen zu bearbeiten. Dazu wird das Gehäuse 1 auf eine Brehaufna me 2: geschoben, wobei die erforderliche lassung der Zentrierrandes 2 mit Hilfe von im Gehäuseinneren angespritzten kleinen Schaberippen 26 aurch Kalitrieren erreicht wird. Der Ausendurchmesser des Brehaufnahmeteiles 27 entspricht genau derjenigen des Aufnahmerandes 28 der Platte 7. Ein Überarbeiten der das Ständerpaket 12 aufnehmenden Gehäuseinnenwand ist ebenfalls nicht notwendig, da die Beffestigung mit Luftspaltmontage erfolgt.

Die metallene Lagernuchse liegt nicht unmittelbar gegen den hihlzylinarischen Teil 3 des Motorgehäuses an, sondern über Rippen 29. Dies hat den Vorteil, daß zwischen den Rippen Luft durchtreten kann, welche die Lagerwärme abführt. Ohne diese Rippen ware eine Warmeabführ aus der Lagertuchse 4 nur auberst gering, da Kunststoff schlecht warmeleitend ist.

- 4 -

Le/Hb.

009817/0808

BAD ORIGINAL

t Anspruche

J Figuren

Patentansprüche:

- 1. Motorgebläseaggregat jür Staubsauger, dadurch gekennzeichnet, daß das Motorgehäuse (1) aus Kunststoff, insbesondere Preßstoff besteht, auf seiner offenen Gebläseseite einen Zentrierrand (2) zur Aufnahme einer das gebläseseitige Lager (6) enthaltenden Kappè oder Platte (7)
 und auf der anderen Seite eine eingespritzte Lagerbuchse
 (4) für das andere Lager aufweist, und die Kohlebürstenhalter (16) mit dem Gehäuse ein Teil bilden.
- 2. Motorgebläseaggregat nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß die metallene Lagerbuchse (4) zwischen in
 der Gehäuseöffnung vorgesehenen Rippen (29) sitzt.
- 3. Motorgebläseaggregat nach Anspruch 1, gekennzeichnet durch in der Gehäusewandung vorgesehene Ausnehmungen (20) zur Aufnahme von Anschlußklemmen (21) oder -stiften.
- 4. Motorgebläseaggregat nach Anspruch 1, gekennzeichnet durch im Gehäuse (1) unterhalb des Zentrierrandes (2) vorgesehene Kalibrierrippen (26).
- Motorgeblaseaggregat nach Anspruch 1, gekennzeichnet durch an das Gehäuse (1) angespritzte Zapfen (22) zur Aufhängung desselben im Staubsaugergehäuse.

Le/Hb.

BAD ORIGINAL

. - 6-.eerseite 8000000000000

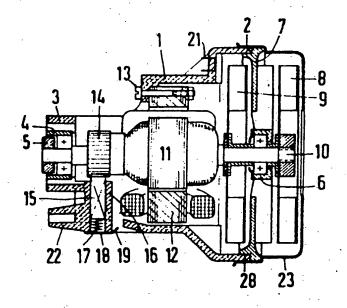


Fig. 1

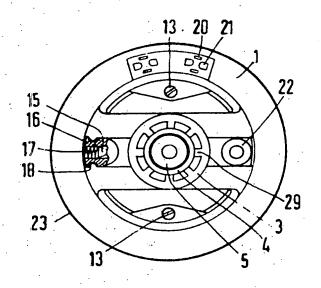


Fig. 2

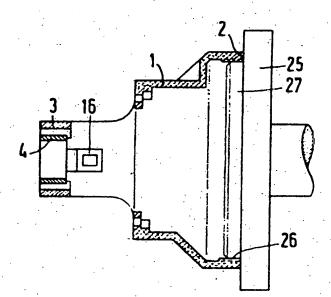


Fig. 3

•		
ı	Inter	Application No
١	PCT/EP	99/08099

A. CLASS IPC 7	IFICATION OF SUBJECT MATTER A47L9/22				
According t	o International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC				
B. FIELDS	SEARCHED				
Minimum do IPC 7	ocumentation searched (classification system followed by classification symbols) A47L H02K				
Documenta	tion searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included	led in the fields searched			
Electronic d	ata base consulted during the international search (name of data base and, where practical, s	search terms used)			
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT				
Category *	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to daim No.			
Α	DE 15 63 028 A (SIEMENS AG) 23 April 1970 (1970-04-23) cited in the application the whole document	1			
A	DE 196 06 146 A (VORWERK CO INTERHOLDING) 21 August 1997 (1997-08-21) column 8, line 29 -column 14, line 40; figure 1	1			
A	EP 0 270 935 A (SHOP VAC CORP) 15 June 1988 (1988-06-15) column 3, line 38 -column 7, line 25; figures 2-13	1			
A	US 5 477 588 A (IIDA GIICHI ET AL) 26 December 1995 (1995-12-26) column 2, line 1-57; figure 1	1			
Furth	ner documents are listed in the continuation of box C. X Patent family me	imbers are listed in annex.			
•	legories of cited documents : "T" later document publist or priority date and n	ned after the international filing date of in conflict with the application but			
"L" document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance cannot be considered to be of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to cannot be considered to invention the considered to cannot be					
which i citation	is cited to establish the publication date of another "Y" document of particular or other special reason (as specified) cannot be considered and referring to an oral disclosure, use, exhibition or exemple.	r relevance; the claimed invention to involve an inventive step when the ad with one or more other such docu- ation being obvious to a person skilled			
"P" docume	nt published prior to the international filing date but in the art. an the priority date claimed "&" document member of				
Date of the a	actual completion of the international search Date of mailing of the	international search report			
9	February 2000 17/02/200	00			
Name and n	nailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl. Fax: (+31-70) 340-3018 Authorized officer Laue, F				

information on patent family members

Interional Application No PCT/EP 99/08099

Patent document cited in search report		Publication date	Patent family member(s)		Publication date
DE 1563028	Α	23-04-1970	FR NL	1544989 A 6714872 A	20-05-1968
DE 19606146	Α	21-08-1997	AU WO EP	1792897 A 9730621 A 0883367 A	10-09-1997 28-08-1997 16-12-1998
EP 0270935	A	15-06-1988	AU AU CA DK IE JP NZ	589822 B 8138487 A 1300829 A 650987 A 61187 B 63171533 A 222871 A	19-10-1989 16-06-1988 19-05-1992 13-06-1988 19-10-1994 15-07-1988 27-07-1989
US 5477588	Α	26-12-1995	NONE		

IPK 7	IFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES A47L9/22	•			
Nach der Ir	nternationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Kl	lassifikation und der IPK			
	RCHIERTE GEBIETE	The second secon			
	ner Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssym	bole 1			
IPK 7	A47L H02K				
Rochorabia					
Hecherchie	rte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, s	soweit diese unter die recherchierten Gebiel	e failen		
l					
Während de	er internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete	Suchbegriffe)		
			<u> </u>		
			i		
C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN				
Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angat	be der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.		
Α .	OF 15 62 020 A (CTEMENC AC)				
Α	DE 15 63 028 A (SIEMENS AG)				
	23. April 1970 (1970-04-23)		1		
	in der Anmeldung erwähnt das ganze Dokument				
	das ganze bokument				
Α	DE 196 06 146 A (VORWERK CO INTER	RHOLDING)	1 1		
	21. August 1997 (1997-08-21)	MIOLD ING /	•		
	Spalte 8, Zeile 29 -Spalte 14, Ze	eile 40:			
	Abbildung 1	2116 40,			
			l i		
Α	EP 0 270 935 A (SHOP VAC CORP)		. 1		
j	15. Juni 1988 (1988-06-15)				
	Spalte 3, Zeile 38 -Spalte 7, Zei	ile 25;	i		
	Abbildungen 2-13				
}		_	İ		
Α	US 5 477 588 A (IIDA GIICHI ET A	AL)	1		
	26. Dezember 1995 (1995-12-26)				
	Spalte 2, Zeile 1-57; Abbildung 1				
		·			
	re Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu ihmen	X Siehe Anhang Patentfamilie			
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	"T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem	internationalen Anmeldedatum		
"A" Veröffen	tlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert,	oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur	worden ist und mit der		
	cht als besonders bedeutsam anzusehen ist Ookument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen	Erlindung zugrundeliegenden Prinzips			
	edatum veröffentlicht worden ist	Theorie angegeben ist "X" Veröffentlichung von besonderer Bedeu	tung; die beanspruchte Erfindung		
	tlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er-	kann allein aufgrund dieser Veröffentlic	hung nicht als neu oder auf		
scheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer erfinderlscher Tätigkeit beruhend betrachtet werden anderen im Recherchenbericht genammten Veröffentlichung belegt werden "Y" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angeseben ist (wie					
ausgefü	the designation of the control of th	kann nicht als auf erfinderischer Tätigk- werden, wenn die Veröffentlichung mit	ert beruhend betrachtet		
	tlichung, die sich auf eine mündliche. Offenbarung, nutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht	Veröffentlichungen dieser Kategorie In diese Verbindung für einen Fachmann	Verbindung gebracht wird und		
"P" Veröffen	tlichung die vor dem internationalen. Anmeldedatum, aber nach	"&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben			
	bschlusses der internationalen Recherche	Absendedatum des internationalen Rec	cherchenberichts		
9.	Februar 2000	17/02/2000			
Name und P	ostanschrift der Internationalen Recherchenbehörde	Bevollmächtigter Bediensteter			
wro f	Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2				
	NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl,	1240 5			
	Fax: (+31-70) 340-3016	Laue, F	1		

INTERNATIONALER CHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Inter. Jnales Aktenzeichen
PCT/EP 99/08099

im Recherchenberich angeführtes Patentdokun		Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie		ļ	Datum der Veröffentlichung
DE 1563028	Α	23-04-1970	FR NL	1544989 / 6714872 /		20-05-1968
DE 19606146	Α	21-08-1997	AU WO EP	1792897 / 9730621 / 0883367 /	A	10-09-1997 28-08-1997 16-12-1998
EP 0270935	A	15-06-1988	AU AU CA DK IE JP NZ	589822 8 8138487 # 1300829 # 650987 # 61187 8 63171533 # 222871 #	4 4 4 3 4	19-10-1989 16-06-1988 19-05-1992 13-06-1988 19-10-1994 15-07-1988 27-07-1989
US 5477588	Α	26-12-1995	KEINE			